

Klebstoffe

Untersuchung und Vorbereitung von Proben zur Prüfung
Deutsche Fassung EN 1067 : 1997

DIN
EN 1067

ICS 83.180

Deskriptoren: Klebstoff, Probe, Probenvorbereitung, Sichtprüfung

Adhesives – Examination and preparation of samples for testing;
German version EN 1067 : 1997

Adhésifs – Examen et préparation des échantillons pour essais;
Version allemande EN 1067 : 1997

Die Europäische Norm EN 1067 : 1997 hat den Status einer Deutschen Norm.

Nationales Vorwort

Die Mitarbeit des DIN im CEN/TC 193 "Klebstoffe" wird über die Normenausschüsse Kunststoffe (FNK) und Materialprüfung (NMP) wahrgenommen.

An der Erstellung dieser Europäischen Norm war seitens des DIN der folgende Arbeitsausschuß beteiligt:

FNK 406.1 "Klebstoffe; Terminologie; Physikalisch-chemische Prüfungen"

Fortsetzung 6 Seiten EN

Normenausschuß Kunststoffe (FNK) im DIN Deutsches Institut für Normung e.V.
Normenausschuß Materialprüfung (NMP) im DIN

ICS 83.180

Deskriptoren: Klebstoff, Probe, Probenvorbereitung, Sichtprüfung

Deutsche Fassung

Klebstoffe

Untersuchung und Vorbereitung von Proben zur Prüfung

Adhesives – Examination and preparation of samples
for testing

Adhésifs – Examen et préparation des échantillons pour
essais

Diese Europäische Norm wurde von CEN am 1997-07-05 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist.

Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Zentralsekretariat oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Zentralsekretariat mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, Schweiz, Spanien, Tschechische Republik und dem Vereinigten Königreich.

CEN

EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG
European Committee for Standardization
Comité Européen de Normalisation

Zentralsekretariat: rue de Stassart 36, B-1050 Brüssel

Vorwort

Diese Europäische Norm wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 193 "Klebstoffe" erarbeitet, dessen Sekretariat von AFNOR gehalten wird.

Diese Europäische Norm muß den Status einer nationalen Norm erhalten, entweder durch Veröffentlichung eines identischen Textes oder durch Anerkennung bis Februar 1998, und etwaige entgegenstehende nationale Normen müssen bis Februar 1998 zurückgezogen werden.

Entsprechend der CEN/CENELEC-Geschäftsordnung sind die nationalen Normungsinstitute der folgenden Länder gehalten, diese Europäische Norm zu übernehmen: Belgien, Dänemark, Deutschland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Luxemburg, Niederlande, Norwegen, Österreich, Portugal, Schweden, Schweiz, Spanien, die Tschechische Republik und das Vereinigte Königreich.

1 Anwendungsbereich

Diese Europäische Norm legt sowohl das Verfahren zur ersten Untersuchung von Einzelproben fest, die zur Prüfung erhalten werden, als auch das Verfahren zur Vorbereitung von Proben durch Mischen und Reduzieren einer Reihe repräsentativer Proben aus einer Lieferung oder einer großen Menge eines Klebstoffes oder eines verwandten Produktes. Diese Norm ist zur Anwendung in Verbindung mit EN 1066 bestimmt.

2 Normative Verweisungen

Diese Europäische Norm enthält durch datierte oder undatierte Verweisungen Festlegungen aus anderen Publikationen. Diese normativen Verweisungen sind an den jeweiligen Stellen im Text zitiert, und die Publikationen sind nachstehend aufgeführt. Bei datierten Verweisungen gehören spätere Änderungen oder Überarbeitungen dieser Publikationen nur zu dieser Europäischen Norm, falls sie durch Änderung oder Überarbeitung eingearbeitet sind. Bei undatierten Verweisungen gilt die letzte Ausgabe der in Bezug genommenen Publikation.

prEN 923

Klebstoffe – Begriffe und Definitionen

EN 1066

Klebstoffe – Probenahme

ISO 565

Test sieves – Metal wire cloth perforated metal plate and electroformed sheet – Nominal sizes of openings

ISO 8213

Chemical products for industrial use – Sampling techniques – Solid chemical products in the form of particles varying from powders to coarse lumps

3 Definitionen

Für die Anwendung dieser Europäischen Norm gelten die Definitionen der prEN 923.

4 Sicherheitshinweise

Personen, die diese Norm anwenden, müssen mit normaler Laborpraxis vertraut sein.

Diese Norm beabsichtigt nicht, alle Sicherheitsprobleme, soweit solche gegeben sind, anzusprechen.

Es liegt in der Verantwortung des Anwenders Verhaltensregeln zur Sicherheit und Gesundheit festzulegen und deren Übereinstimmung mit den Bestimmungen aller europäischen und nationalen Regelungen sicherzustellen.

5 Probenbehälter

5.1 Zustand des Behälters

Vorhandene Mängel oder sichtbare Undichtigkeiten des Probenbehälters sind aufzuzeichnen. Wenn der Inhalt möglicherweise beeinflusst wurde, ist die Probe zurückzuweisen, soweit sie nicht speziell entnommen wurde, um festzustellen, in welchem Umfang der Klebstoff eine Beeinflussung erfahren hat.

5.2 Öffnen des Behälters

ANMERKUNG: Einige Klebstoffe und verwandte Produkte (z. B. Primer) neigen dazu, beim Lagern Gase und unter Druck stehende Dämpfe zu entwickeln. Das Öffnen des Behälters muß daher der Situation entsprechend vorgenommen werden, vor allem dann, wenn eine Ausbeulung des Behälterdeckels oder -bodens zu beobachten ist.